

),qV/I) IERN,QA/
 TH4,;TILE
 PRESEniS



jj)~Zi~D)~tl,J':j" 7
 i)~'-Yr.-)Y7 "':l,
 ~"~,~ry.,~



Y.SHER R.LEWITA

~"' :INi' (N"~
 LEIJN KUBEINS

„אין די הוינע פענצטער“

„High Society“

11Xi"nJ Kf~' :IWIU'

DIRECTED By PIJZA TU~I<(JW



Y.CHARENMAN



T.ROSEFIJL tJW



m/MAN

Ila.u.,? •YJ :''''1' La''IDIIN...X

fX'JII" TJ'a, T,u : ?"U'Y.ti

AIJAJITEJ . BY: M. t(~ESIN

MUSIC: . E[] UNDE~MANI

w>>'n,)).. ~t'b'~e'~:~:~:~'

4EtrQA.: 17.Gt/Ry/OI

~)~'I~f~.~ A3'lb''~5 :iJ'~:~'

srA,chWIHGm.:LkOLTINUK



M.PFAU



F.SAWCZY



M.SZMERLING



J.AZOULAY

SEASON STARTS AT "KADIMAH" THEATRE, ELSTERNWICK TICKETS AT: "KADIMAH" -- 523 981
 SUNDAY, OCTOBER 15th 1989, AT 8.15 PM. BALBERYSZSKI - 534 6003

פערזאנען:

1 ~ IZI K IZIK'
 KU"~; ;n1

IP;1~7:3IZI ;1)~7:3

'K!) - K1'7:3

;V1 "ג, K0 K V0 ~ 1) K1 !)

;HK "O"

1K 7:3 ' !). P ~ 7:3IZI 'P~KD O T: P:PI ;:P):JK' ,1 ~ 1P T~; IZI.' .11

1K 7:3 ~ :!K:J ; 0 K'

tn ; :1) ~ TK1 K1 K 7:K 13

,)K7:3 ר nD :J, K , ~ !)K' i'1 7:3 IZI

„IDT" Tז ,i'v: 1.1

TIT"W" Tז ,~!)KIZIT1 IK7:31~i'1

'11DT" T,1'1U1~1

:P~;)K~:P" f ,; ~ 1 K

11T"W" Tז , 1~7:3~1K7:3

Tm O?:PK ,W:;) " :P1)" K " 1 ~ 13

?""7J~O)" K ,0 ~ 1) K1 !)

THE CAST:

Shlomo Yaffe, Rabbi from Russia

Rivka, his wife

Herman Jaffe, their son

Gertrud, his wife

Adel, their daughter

Mortimer, their son

Dr. J. Shlesinger, reform Rabbi

Tedy, young poet, Adel's bridegroom

Frances, maid

Yasha Sher

Rachel Lewita

Mendl Szmeling

Mira Pfau

Francesca Savicky

Yossi Azoulay

Shimen Freedman

Yosl Chaberman

Tamara Rosenbloom

~ pX 1d1\$1dY111X PX 'T 1Y' 111\$'
 0'11\$ n px 1Y111'111'K "Y YJ~1
 qo,' d'n ,1Yd~Yd~dOJ'ji. 0'Y1~"111
 Y:)Y'7).Yd~ 'T "1'11. "YX 1X "1\$,:1
 ,1~n 1'X t:l'n d~111\$113-1\$T-1 YIL1"
 .t:l'Yt:l:)Y1 11\$ n0 "0"1.15; dY,
 'Y 131\$T "1 d"Y 1X 111 10 15
 111 10Y'13 11'113~" 1X 1dY:11~J54
 "T ,1~"1Y'13Y1111L1" 14L1'0~ji 1"1.15
 "T px 101513J'1~ 1X 11'PJ1Y'1\$ n
 ,:Y:1X T'X "1 ,1Y111J'15:1- Yji'd111'
 .115"1Y'13Y11 dYJ'hY1~ PJ1 1YYT

לעאָן קאַברין



15.3.1872 jiO'Yd"1 pX 11'11Y1
 ,31.3.1946 ji11\$~J pX P11\$111Y1
 "1 dJ:)Y111J511 p1:11\$ji 11\$Y' d1Y1'
 pX Y"OJYYTY111\$ "T 111J 1YJ'X
 1'X 1dOJ~n1\$1 ,1Y"Y1Y, YdOji'XY11
 -Yd', 1YIL1"1' /Y' pX p1'd115nJ51'
 .111J51
 -Yn~ P'ji 1Y d1'11'ny 1892 pX
 1Y"1111Y dY:11~ d"Y Yt:1111Y7.Yji'1
 ,Y'111Y~"11' 11'1 1Y'13Y111 pX
 15 d11Y'1 1Y T'1 ,KX ,1YjiY:11\$11
 -1~" 1'11 1YdY:11~,"n 1Yji'111111J5:1
 1X ,11~1-11"1\$T 1X "111d"Y 1YdY:1
 1YIL111J51Yd'1 /Y' 11\$1YJ~11X TT d1
 .d"1'dYd'1
 10 ~ 1YJYT ,OYOY'13 OJ'1:11\$ji
 1YIL1"1' /Y' q"1 111\$1Y1 d"1111Y1
 OYOY'11 YdO'J~ji15:1 YJ'T P11 .YJ'1
 ,Y"1:11~ 11Y'1111\$ n1Y' 1YJ1\$ji
 PT 'Y ji'1Y" ,11111\$1' /Y'"
 .X.X ,11'11"11"11Y"11"11"1111

ראַזאַ טורקאָוו



"YX d111 Y:)Y"1 ,Y\$ji'" ~T1\$1
 P111 1Yd1J5Yt:l-1~n1Yil "1 d'n 11\$
 TT d'n~:1 ,11\$TYO-1Y"~Y" 1d-7 dY'
 1x Yt:1OJYIL101\$' 1Y1JY1:1 1'0:)
 -1Y'13Y1-1Yd1J5Yd 14L1"1' 111 YdOY:1
 .1151t:1

111\$JYT'1\$ji1'd'1~T1\$1PX '1\$ n 01\$'
 -YO"K ,:1) ,Yji'1Yn~ P'ji 'Y'Y111O
 ynJ51'1\$,yn 0'J'1:11\$ji 11\$Y' 1YJ'1Y1
 -11515:1 /Y' PX ,11'11"11Y"11
 d1Y'1Y:)Y"1' ,pOY1ji d'1'n 11'1111Y:1
 Y:)11. "1 pX" J.X d1111Y111'K
 "1Yd1YJY11

מרים קרעסין



YdJ~ji~:1 ~ PX pOY1ji t'l'n
 -1Yn~11L"1' /Y' q"1 YO'1dji~
 Yji'11nn,n-1~J "1 d'11YJ'1 1YJ~ji

nv//J IERN,Qtll
T-h'E~T.€~
PR. E.5ENi.S



j~l!)Z'f;!JD)~tl"JI;"7
"j)y)l'r4! "Y"t "y.l.
'\!)"')'\!)'~Y"!!J



Y.SHER



R.LEVITA

~'"~Ni' 7N"ל
IEUN KUBEINS

אין די הויכע ענינים

High Society



Y.CHARENZAN

11~i'7eJ Kt~' :IWIU'

DI~E(IEO) By~UZA TUI~I<(JW



M.DEAU



T.IOSFIYAI

IIZJU'i' . }J :;T ID,-m!IN." 'N

IX"Y"U"t:1'7 -r.U : iTUU

AOAIJTIO Ft: M.I~ESIN

MUSI.-: E() LINDE ~MA1V

ND'n">). . .:i:X"9~1~ rU"1

DEtrOit: /1. (it/IV/C/,!

~"1\~~~Jb~ ~J~

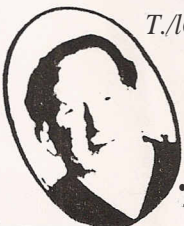
STA6Eh'f'li&A.:LkO/TINUK



F.SAWCZY



M.SZMERLING



A.ELBMAN



J.AZOULAY

SEASON STARTS AT 'KADIMAH' THEATRE, ELSTERNWICK -
SUNDAY, OCTOBER 15th 1989, AT 8.15 PM.

TICKETS AT: "KADIMAH" - 523 9817
BALBERYSISKI - 534 6003

פערזאנען:

, 37VJ K VJK')K?א ר T1D:, K , 37!)K' j~ ; VJ
KU"37; ;n,	"1DT"ט ז ,ili':1-
1P;37Z3VJ ;)37~	111~"T ז ,37!)KVJT' TK~'37il
'K!)! K"~	"11DT"ט , "1B'371
T' :/"' KO Ki'0 37':/K'!	'37U:1KU'37"ט ; 37' K
;HK 'O"	T1T~ ,37~'U'K~
TK~"!" P37~ VJ ,37UKD O'U,371 ,37);:JK' ,371)' T37; VJ . " 7	
TK~, 37::K:1 ; 0 K'	ym O:37K ,W::1" '37:0" K , "37 13
C, ; :1337TK' K' KZK13	?")UO)" K ,0 37:/) K, !)

THE CAST:

Shlomo Yaffe, Rabbi from Russia	Yasha Sher
Rivka, his wife	Rachel Lewita
Herman Jaffe, their son	Mendl Szmerling
Gertrud, his wife	Mira Pfau
Adel, their daughter	Francesca Savicky
Mortimer, their son	Yossi Azoulay
Dr. J. Shlesinger, reform Rabbi	Shimen Freedman
Tedy, young poet, Adel's bridegroom	Yosl Chaberman
Frances, maid	Tamara Rosenbloom